

DECYZJA nr 1/2020 WSPÓLNEGO KOMITETU USTANOWIONEGO UMOWĄ O WYSTĄPIENIU ZJEDNOCZONEGO KRÓLESTWA WIELKIEJ BRYTANII I IRLANDII PÓŁNOCNEJ Z UNII EUROPEJSKIEJ I EUROPEJSKIEJ WSPÓLNOTY ENERGII ATOMOWEJ

z dnia 12 czerwca 2020 r.

zmieniająca Umowę o wystąpieniu Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej z Unii Europejskiej i Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej [2020/1022]

WSPÓLNY KOMITET,

uwzględniając Umowę o wystąpieniu Zjednoczonego Królestwa Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej z Unii Europejskiej i Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej ⁽¹⁾ (zwaną dalej „umową o wystąpieniu”), w szczególności jej art. 164 ust. 5 lit. d),

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) Art. 164 ust. 5 lit. d) umowy o wystąpieniu umożliwia Wspólnemu Komitetowi ustanowionemu na podstawie jej art. 164 ust. 1 („Wspólny Komitet”) przyjmowanie decyzji zmieniających tę umowę, pod warunkiem że takie zmiany są konieczne, by poprawić błędy, uzupełnić brakujące informacje lub skorygować inne niedociągnięcia, lub zaradzić sytuacjom nieprzewidzianym w chwili podpisywania umowy, oraz z zastrzeżeniem że takie decyzje nie zmieniają istotnych elementów umowy. Zgodnie z art. 166 ust. 2 umowy o wystąpieniu decyzje przyjmowane przez Wspólny Komitet są wiążące dla Unii i Zjednoczonego Królestwa. Unia i Zjednoczone Królestwo muszą wykonywać takie decyzje, które wywierają takie same skutki prawne, jak umowa o wystąpieniu.
- (2) W trosce o pewność prawa oraz aby odzwierciedlić niezbędne korekty będące wynikiem późniejszej daty wejścia w życie umowy o wystąpieniu niż ta, która została pierwotnie przewidziana, należy zmienić art. 135, 137, 143, 144 i 150 umowy.
- (3) W art. 145 umowy o wystąpieniu pominięto postanowienia regulujące kwestię dotacji przyznanych z Funduszu Badawczego Węgla i Stali beneficjentom w Zjednoczonym Królestwie przed zakończeniem okresu przejściowego. W związku z tym należy zmienić art. 145 umowy o wystąpieniu w tym zakresie, aby skorygować to niedociągnięcie i zapewnić pewność prawa w odniesieniu do bieżących dotacji.
- (4) Należy zmienić część I załącznika I do umowy o wystąpieniu przez dodanie dwóch decyzji Komisji Administracyjnej ds. Koordynacji Systemów Zabezpieczenia Społecznego, które nie zostały wymienione w części I załącznika I do umowy o wystąpieniu,

PRZYMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

W umowie o wystąpieniu wprowadza się następujące zmiany:

- 1) w art. 135, w tytule słowa „budżetów Unii w latach 2019 i 2020” zastępuje się słowami „budżetu Unii w roku 2020”, w ust. 1 słowa „latach 2019 i” zastępuje się słowem „roku”, słowo „budżetów” zastępuje się słowem „budżetu”, a słowo „ich” słowem „jego”;
- 2) w art. 137, w tytule i w ust. 1 akapit pierwszy słowa „latach 2019 i” zastępuje się słowem „roku”;
- 3) w art. 143 ust. 1 wprowadza się następujące zmiany:
 - a) w akapicie drugim słowa „31 lipca 2019 r.” zastępuje się słowami „31 lipca 2020 r.”;

⁽¹⁾ Dz.U. L 29 z 31.1.2020, s. 7.

b) akapit trzeci otrzymuje brzmienie:

„W skonsolidowanych sprawozdaniach finansowych Unii za rok 2020 płatności realizowane z rezerw, o których mowa w akapicie drugim lit. b), od daty wejścia w życie niniejszej Umowy odpowiednio do dnia 31 grudnia 2020 r. wykazuje się dla tych samych operacji finansowych, o których mowa w niniejszym ustępie, ale w przypadku których decyzję podjęto w dniu wejścia w życie niniejszej Umowy lub po jej dacie.”;

4) w art. 144 ust. 1 akapit drugi słowa „31 lipca 2019 r.” zastępuje się słowami „31 lipca 2020 r.”;

5) w art. 145 dodaje się akapit w brzmieniu:

„W odniesieniu do projektów realizowanych w ramach Funduszu Badawczego Węgla i Stali ustanowionego protokołem nr 37 do Traktatu o Unii Europejskiej i Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej na podstawie umów o udzielenie dotacji podpisanych przed zakończeniem okresu przejściowego zastosowanie mają obowiązujące przepisy prawa Unii w odniesieniu do Zjednoczonego Królestwa i w Zjednoczonym Królestwie, także po zakończeniu okresu przejściowego, aż do zakończenia projektów. Mające zastosowanie przepisy prawa Unii obejmują w szczególności następujące przepisy, a także wszelkie zmiany do nich, bez względu na datę przyjęcia, wejścia w życie lub rozpoczęcia stosowania zmian:

a) decyzje Rady 2003/76/WE, 2003/77/WE i 2008/376/WE;

b) akty, o których mowa w art. 138 ust. 2 lit. a), c), d) i e).”;

6) w art. 150 wprowadza się następujące zmiany:

a) w ust. 4 wprowadza się następujące zmiany:

(i) w zdaniu czwartym słowa „15 grudnia” zastępuje się słowami „15 października”, a słowa „2019 r.” zastępuje się słowami „2020 r.”;

(ii) w zdaniu piątym słowa „15 grudnia 2030 r.” zastępuje się słowami „15 października 2031 r.”;

b) w ust. 8 wprowadza się następujące zmiany:

(i) w akapicie pierwszym słowa „2019 r.” zastępuje się słowami „2020 r.”;

(ii) w akapicie drugim zdanie pierwsze słowa „2020 r.” zastępuje się słowami „2021 r.”;

7) w części I załącznika I do umowy o wystąpieniu dodaje się tytuły aktów w brzmieniu:

— w sekcji „Elektroniczna wymiana danych (seria E)”: Decyzja nr E7 Komisji Administracyjnej ds. Koordynacji Systemów Zabezpieczenia Społecznego dotycząca praktycznych ustaleń dotyczących współpracy i wymiany danych do czasu pełnego wdrożenia w państwach członkowskich systemu elektronicznej wymiany informacji dotyczących zabezpieczenia społecznego (EESSI),

— w sekcji „Świadczenia rodzinne (seria F)”: Decyzja nr F3 Komisji Administracyjnej ds. Koordynacji Systemów Zabezpieczenia Społecznego w sprawie wykładni art. 68 rozporządzenia (WE) nr 883/2004 dotyczącego metody obliczania dodatku dyferencyjnego.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie następnego dnia po jej przyjęciu.

Sporządzono w Brukseli dnia 12 czerwca 2020 r.

W imieniu Wspólnego Komitetu
Współprzewodniczący

Maroš ŠEFČOVIČ

Michael GOVE